

CÔNG TY CỔ PHẦN
TẬP ĐOÀN ĐẦU TƯ ĐỊA ỐC NO VA
NO VA LAND INVESTMENT
GROUP CORPORATION

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom - Happiness

Số/No.: 122../2020-NQ.HĐQT-NVLG

TP. Hồ Chí Minh, ngày 08 tháng 09 năm 2020
Ho Chi Minh City, September 08th, 2020

NGHỊ QUYẾT CỦA HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ

Căn cứ/ Pursuant to:

- Luật Doanh nghiệp được Quốc hội thông qua ngày 26/11/2014;
Law on Enterprises issued by National Assembly dated November 26th, 2014;
- Điều lệ Công ty Cổ phần Tập đoàn Đầu tư Địa ốc No Va ("**Công Ty**");
The Charter of No Va Land Investment Group Corporation ("**The Company**");
- Biên bản họp Hội đồng Quản trị ("**HĐQT**") số 66../2020-BB.HĐQT-NVLG thông qua ngày 08../09/2020.
The Meeting minutes of the Board of Directors ("**BOD**") No. 66../2020-BB.HĐQT-NVLG on September...08th..., 2020.

QUYẾT NGHỊ

ĐIỀU 1: Thông qua việc bổ nhiệm Ông Bùi Xuân Huy (Chứng minh nhân dân số:) tiếp tục giữ chức danh Tổng Giám đốc Công Ty nhiệm kỳ 2020 – 2023 kể từ ngày 08/09/2020.

ARTICLE 1: Approval of appointment of Mr. Bui Xuan Huy (The Identification No.) continue as the Company's Chief Executive Officer for the term 2020-2023 from September 08th, 2020.

ĐIỀU 2: Ông Bùi Xuân Huy có trách nhiệm thực hiện nghĩa vụ, quyền hạn của chức danh Tổng Giám đốc theo quy định của Điều lệ Công Ty, Quy chế quản trị Công Ty, các Quy chế của Công Ty, các Nghị quyết của HĐQT, hợp đồng lao động được ký kết và quy định của pháp luật.

ARTICLE 2: Mr. Bui Xuan Huy is responsible for performing duties and powers of the Chief Executive Officer in accordance with the Company's Charter, the Regulation

1

Nội dung dịch sang tiếng Anh chỉ sử dụng cho mục đích thông tin và không dùng thay thế cho nội dung tiếng Việt. Trong trường hợp có sự mâu thuẫn giữa nội dung tiếng Việt và nội dung tiếng Anh, nội dung tiếng Việt sẽ được ưu tiên áp dụng.

The English translation is for informational purposes only and is not a substitute for the official policy. In case of any discrepancy between the Vietnamese and English version, the Vietnamese version shall prevail.



of Corporate Governance, the other Company's Regulation, the Resolution of the BOD, the Labor Contract and the related law.

ĐIỀU 3: Các thành viên HĐQT, Ban Tổng Giám đốc, các Phòng/Ban và Ông Bùi Xuân Huy chịu trách nhiệm thi hành Nghị quyết này.

ARTICLE 3: The BOD's member, Board of Management, Departments and Mr. Bui Xuan Huy are responsible for conducting this Resolution.

ĐIỀU 4: Nghị quyết này có hiệu lực từ ngày ký.

ARTICLE 4: This Resolution shall be effective from the date of signing.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CHỦ TỊCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
ON BEHALF OF THE BOARD OF DIRECTORS
MAN OF THE BOARD

